

D o d a t o k č. 4

k Dohode o poskytovaní údajov zo dňa 17.06.2011
uzatvorený medzi:

1. Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky

so sídlom: Pribinova 2, 812 72 Bratislava

zastúpené: JUDr. Ľubomír Šablica, generálny tajomník služobného úradu, na základe plnomocenstva č. p. SL-OPS-2021/001914-072 zo dňa 08.04.2021

IČO: 00151866

(ďalej len „ministerstvo“)

a

2. Úrad pre dohľad nad zdravotnou starostlivosťou

so sídlom: Želova 2, 829 24 Bratislava

štatutárny orgán: Ing. Renáta Bláhová, MBA, FCCA, LL.M.
predsedníčka Úradu pre dohľad nad zdravotnou starostlivosťou

IČO: 30796482

(ďalej len „úrad“)

Čl. I Predmet dodatku

Účastníci dohody sa dohodli na uzatvorení Dodatku č. 4 k Dohode o poskytovaní údajov zo dňa 17.06.2011 (ďalej len „dohoda“), v súlade s Čl. V bod. 5 a v nadväznosti na zákon č. 581/2004 Z. z. o zdravotných poisťovniach, dohľade nad zdravotnou starostlivosťou a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v tomto znení:

A. Čl. I sa mení nasledovne:

„Účelom dohody je úprava postupu účastníkov dohody pri preukazovaní skutočností podľa § 11 ods. 7 písm. b), p), q), s) a § 9 ods. 2 písm. h) zákona č. 580/2004 Z. z. a pri vykonávaní verejného zdravotného poistenia podľa § 77c ods. 1 zákona č. 581/2004 Z. z. formou poskytovania údajov z informačných systémov ministerstva úradu, a to v rozsahu určenom v Čl. II tejto dohody.“

B. V Čl. II sa v bode 1 nahrádza „[§ 11 ods. 7 písm. b), p), q), s) zákona č. 580/2004 Z. z.]“ novým odkazom a to „[§ 11 ods. 7 písm. b), p), q), s) a § 9 ods. 2 písm. h) zákona č. 580/2004 Z. z.]“.

C. V Čl. II bod 1 sa dopĺňa nové písm. e) a to nasledovne:

„e) o fyzickej osobe, ktorá bola zaradená do programu ministerstva vnútra SR na podporu a ochranu obetí obchodovania s ľuďmi a to len do času jej vyradenia z tohto programu [§ 9 ods. 2 písm. h) zákona č. 580/2004 Z. z.]“

- D. V Čl. II sa v bode 2 nahrádza „§ 20 ods. 1 písm. e) prvý bod“ nahrádza novým odkazom a to „§ 77c ods. 1“.
- E. V Čl. II bod 2 sa veta „Vo všetkých prípadoch a) až d) tohto bodu s uvedením bankového spojenia, čísla účtu a výšky dôchodku, ak suma dôchodku nie je vyššia ako 50 % priemernej mesačnej mzdy zamestnanca v hospodárstve SR zistenej štatistickým úradom SR za kalendárny rok, ktorý dva roky predchádza kalendárnemu roku, za ktorý sa limit spoluúčasti zisťuje“ nahrádza novým znením „Vo všetkých prípadoch a) až d) tohto bodu s uvedením bankového spojenia, čísla účtu a výšky dôchodku“.
- F. V Čl. V sa bod 6 nahrádza novým znením a to:
„príloha č. 1: Dátové rozhranie [§ 11 ods. 7 písm. b)]
príloha č. 2: Dátové rozhranie [§ 11 ods. 7 p) a § 9 ods. 2 písm. h)]
príloha č. 3: Dátové rozhranie [§ 11 ods. 7 q)]
príloha č. 4: Dátové rozhranie [§ 11 ods. 7 s)]“
- G. Príloha č. 1 Dátové rozhranie – dávka 313, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť dohody, sa mení tak, ako je uvedené v Prílohe č. 1 Dátové rozhranie – dávka 313 tohto dodatku, pričom ministerstvo zašle dáta podľa novej štruktúry za obdobie od 01.04.2021.
- H. Príloha č. 2 Dátové rozhranie – dávka 325, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť dohody, sa mení tak, ako je uvedené v Prílohe č. 2 Dátové rozhranie – dávka 314 a dávka 325 tohto dodatku.“

Čl. II Záverečné ustanovenia

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou dohody.
2. Ustanovenia dohody, ktoré neboli týmto dodatkom dotknuté, ostávajú v platnosti a účinnosti bez zmeny.
3. Tento dodatok je vyhotovený v piatich rovnopisoch, z ktorých každý sa považuje za originál. Dva rovnopisy sú určené pre ministerstvo a tri rovnopisy pre úrad.
4. Účastníci dohody prehlasujú, že dodatok nebol uzavretý v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok a že ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená, že si dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.
5. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvomi účastníkmi dohody a účinnosť deň nasledujúci po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
6. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku je Príloha č. 1 Dátové rozhranie – dávka 313 a Príloha č. 2 Dátové rozhranie – dávka 314. a dávka 325.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Za ministerstvo:

Za úrad:

.....
JUDr. Ľubomír Šablica
generálny tajomník služobného úradu

.....
Ing. Renáta Bláhová, MBA, FCCA, LL.M.
predsedníčka

Dátové rozhranie - dávka 313

Popis dávky: Oznámenie ministerstva o fyzických osobách, u ktorých je platiteľom poistného štát z dôvodu evidencie ako fyzickej osoby, ktorá poberá dôchodok alebo dôchodok z výsluhového zabezpečenia policajtov a vojakov podľa osobitného predpisu (§11 ods. 7 písm. b) zákona č 580/2004 Z. z. o zdravotnom poistení a o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov).

Smer: MV SR → ÚDZS

Typ dávky: 313

Početnosť: jedenkrát mesačne

Formát prenosu dát: xml súbor

Zloženie názvu súboru dávky: NN_RRMMDD_TYP.xml

kde : NN je poradové číslo dávky v kalendárnom roku,

RR je kalendárny rok vytvorenia dávky,

MM je mesiac vytvorenia dávky,

DD je deň vytvorenia dávky,

TYP je 3-miestny kód typu dávky.

Národné prostredie: UTF - 8

Identifikácia dávky: pomocou hlavičky

Obsah dávky: obsahom dávky sú údaje, ktorých položková skladba aj so špecifikáciou je uvedená v tabuľkách č. 1 - 2 a slúži ako podklad pre XSD schému.

Tabuľka č. 1 - hlavička:

P. č.	Názov položky	Typ	Dĺžka	Povinnosť	Formát
1.	Typ dávky	INT	3-3	P	
2.	Dátum vytvorenia dávky	DATE	8-8	P	RRRRMMDD
3.	Počet riadkov v dávke	INT	1-6	P	
4.	Číslo dávky	INT	1-2	P	

Vysvetlivky:

Typ dávky: 313

Dátum vytvorenia dávky: rok, mesiac a deň vytvorenia dávky

Počet riadkov v dávke: udáva sa bez riadkov hlavičky

Číslo dávky: poradové číslo dávky v kalendárnom roku

Tabuľka č. 2 – údaje o osobách:

P. č.	Názov položky	Typ	Dĺžka	Povinnosť	Poznámka
1.	Poradové číslo riadku	INT	1-6	P	Poradové číslo riadku v dávke
2.	Rodné číslo	CHAR	9-10	P	Sú povolené iba číslice 0 až 9. Do roku 1954 RČ deväťmiestne, desiatu číslicu nie je nahrádzaná nulou ani iným znakom.
3.	Meno	CHAR	1-40	P	
4.	Rodné priezvisko	CHAR	1-50	P*	
5.	Priezvisko	CHAR	1-50	P	
6.	Dátum narodenia	DATE	8	P	Dátum v tvare RRRRMMDD.

7.	Pohlavie	CHAR	1	N*	Položka obsahuje hodnotu M alebo Z.
8.	Označenie platiteľa štát	CHAR	1	P	B
9.	Dátum začiatku nároku	DATE	8	P	Dátum v tvare RRRRMMDD. Vypĺňa sa vždy.
10.	Dátum zániku nároku	DATE	8	P*	Dátum v tvare RRRRMMDD.
11.	TB obec	CHAR	1-50	P	V položke je uvedený názov obce trvalého bydliska.
12.	TB ulica a č. domu	CHAR	1-60	P	V položke je uvedená ulica a č. domu trvalého bydliska.
13.	TB PSČ	VARCHAR	1-10	P**	PSČ trvalého bydliska.
14.	PB obec	CHAR	1-50	P*	V položke je uvedený názov obce prechodného bydliska.
15.	PB ulica a č. domu	CHAR	1-60	P*	V položke je uvedená ulica a č. domu prechodného bydliska.
16.	PB PSČ	CHAR	5	P*	PSČ prechodného bydliska.
17.	Štátna príslušnosť	CHAR	3	P	Číselník krajín podľa Štatistického úradu SR (položka „Kód OSN“). Ak nemá štátnu príslušnosť, uvedie sa XXX. V prípade, ak je viac ako jedna štátna príslušnosť, uvedie sa prioritne SR alebo iba jedna z príslušností.
18.	Príznak zrušenia záznamu	CHAR	1	N	1 - oprava záznamu 2 – storno záznamu Položka je prázdna ak ide o nový záznam
19.	Druh dôchodku	CHAR	1	P	1 – starobný dôchodok 3 – invalidný dôchodok 6 – výsluhový dôchodok 7 – invalidný výsluhový dôchodok
20.	Bankové spojenie	CHAR	4-4	P*	
21.	Číslo bankového účtu	CHAR	1-34	P*	vo formáte IBAN.
22.	Výška dôchodku	CHAR	1-7	P***	na dve desatinné miesta (napr. 9999,99)

Vysvetlivky:

N - nepovinná položka

N* - položka sa nevypĺňa

P - povinná položka

P* - položka je povinná v prípade ak je známa

P** - položka sa vyplňa pre Trvalý Pobyť PSČ v rámci SR vo formáte 5 znakov varchar, pre zahraničný TP PSČ vo formáte 10 znakov varchar. Je potrebné nastaviť kontroly v jednotlivých

IS.

P*** - pri druhu dôchodku 6 sa poskytuje iba v prípade, ak poberateľ výsluhového dôchodku dovŕši vek 62 rokov v príslušnom kalendárnom roku, za ktorý ministerstvo údaje poskytuje

Položka č. 20 a 21 sa vyplní v prípade, ak je známa.

Označenie platiteľa štát **B** = fyzická osoba, ktorá poberá dôchodok alebo dôchodok z výsluhového zabezpečenia policajtov a vojakov podľa osobitného predpisu (§11 ods. 7 písm. b) zákona 580/2004 Z. z.).

Príloha č. 2

Dátové rozhranie – dávka 314

Popis dávky: Oznámenie ministerstva o fyzických osobách, u ktorých je platiteľom poistného štát z dôvodu evidencie fyzickej osoby ako cudzinca zaisteného na území Slovenskej republiky (podľa § 11 ods. 7 písm. p) zákona 580/2004 Z. z.)

Smer: MV SR → ÚDZS

Typ dávky: 314

Početnosť: jedenkrát mesačne

Formát prenosu dát: xml súbor

Zloženie názvu súboru dávky: NN_RRMMDD_TYP.xml

kde : NN je poradové číslo dávky v kalendárnom roku,

RR je kalendárny rok vytvorenia dávky,

MM je mesiac vytvorenia dávky,

DD je deň vytvorenia dávky,

TYP je typ dávky 314

Národné prostredie: UTF - 8

Identifikácia dávky: pomocou hlavičky

Obsah dávky: obsahom dávky sú údaje, ktorých položková skladba aj so špecifikáciou je uvedená v tabuľkách č. 1 - 2 a slúži ako podklad pre XSD schému.

Tabuľka č. 1 - hlavička:

P. č.	Názov položky	Typ	Dĺžka	Povinnosť	Formát
1.	Typ dávky	INT	3-3	P	
2.	Dátum vytvorenia dávky	DATE	8-8	P	RRRRMMDD
3.	Počet riadkov v dávke	INT	1-6	P	
4.	Číslo dávky	INT	1-2	P	

Vysvetlivky:

Typ dávky: 314

Dátum vytvorenia dávky: rok, mesiac a deň vytvorenia dávky

Počet riadkov v dávke: udáva sa bez riadkov hlavičky

Číslo dávky: poradové číslo dávky v kalendárnom roku

Tabuľka č. 2 – údaje o osobách:

P. č.	Názov položky	Typ	Dĺžka	Povinnosť	Poznámka
1.	Poradové číslo riadku	INT	1-6	P	Poradové číslo riadku v dávke

2.	Rodné číslo	CHAR	9-10	P*	Sú povolené iba číslice 0 až 9. Do roku 1954 RČ deväťmiestne, desiata číslica nie je nahrádzaná nulou ani iným znakom.
3.	ID osoby	CHAR	1-6	P	Povolené sú iba číslice 0 až 9. ID osoby je jedinečné číslo vygenerované informačným systémom ministerstva a je viazané na jednu fyzickú osobu.
4.	Meno	CHAR	1-40	P	
5.	Rodné priezvisko	CHAR	1-50	P*	
6.	Priezvisko	CHAR	1-50	P	
7.	Dátum narodenia	DATE	8	P	Dátum v tvare RRRRMMDD.
8.	Pohlavie	CHAR	1	P	Položka obsahuje hodnotu M, Z alebo N.
9.	Označenie platiteľa štát	CHAR	1	P	P
10.	Dátum začiatku nároku	DATE	8	P	Dátum v tvare RRRRMMDD. Vypĺňa sa vždy.
11.	Dátum zániku nároku	DATE	8	P*	Dátum v tvare RRRRMMDD.
12.	TB obec	CHAR	1-50	P**	V položke je uvedený názov obce trvalého bydliska.
13.	TB ulica a č. domu	CHAR	1-60	P**	V položke je uvedená ulica a č. domu trvalého bydliska.
14.	TB PSČ	CHAR	5	P**	PSČ trvalého bydliska.
15.	PB obec	CHAR	1-50	P**	V položke je uvedený názov obce prechodného bydliska.
16.	PB ulica a č. domu	CHAR	1-60	P**	V položke je uvedená ulica a č. domu prechodného bydliska.
17.	PB PSČ	CHAR	5	P**	PSČ prechodného bydliska.
18.	Štátna príslušnosť	CHAR	3	P	Číselník krajín podľa Štatistického úradu SR (položka „Kód OSN“). Ak nemá štátnu príslušnosť, uvedie sa XXX. V prípade, ak je viac ako jedna štátna príslušnosť, uvedie sa prioritne SR alebo iba jedna z príslušností. Ak štátna príslušnosť nebola zistená, uvedie sa NNN.
19.	Príznak zrušenia záznamu	CHAR	1	N	1- oprava záznamu 2 – storno záznamu Položka je prázdna ak ide o nový záznam

Vysvetlivky:

N - nepovinná položka

P - povinná položka

P* - položka sa vyplní v prípade, ak je známa

P** - povinná je iba jedna z adries. Ak nie je známa adresa pobytu považuje sa za adresu trvalého pobytu adresa ministerstva

Označenie platiteľa štát podľa §11 ods. 7 písm. p) zákona č. 580/2004 Z. z. a to nasledovne:

P - cudzinec zaistený na území SR (podľa § 11 ods. 7 písm. p) zákona 580/2004 Z. z.
 Poznámka: ak bude cudzinec zaistený iba niekoľko dní v mesiaci, tak v dávke za príslušný mesiac budú vyplnené obe položky: dátum začiatku nároku a dátum zániku nároku.

Dátové rozhranie – dávka 325

Popis dávky: Oznámenie ministerstva o fyzických osobách, u ktorých je platiteľom poistného štát z dôvodu evidencie fyzickej osoby, ktoré sú v programe na podporu a ochranu obetí obchodovania s ľuďmi.

Smer: MV SR → ÚDZS
Typ dávky: 325
Početnosť: jedenkrát mesačne
Formát prenosu dát: xml súbor
Zloženie názvu súboru dávky: NN_RRMMDD_TYP.xml
 kde : NN je poradové číslo dávky v kalendárnom roku,
 RR je kalendárny rok vytvorenia dávky,
 MM je mesiac vytvorenia dávky,
 DD je deň vytvorenia dávky,
 TYP je 3-miestny kód typu dávky.

Národné prostredie: UTF - 8

Identifikácia dávky: pomocou hlavičky

Obsah dávky: obsahom dávky sú údaje, ktorých položková skladba aj so špecifikáciou je uvedená v tabuľkách č. 1 - 2 a slúži ako podklad pre XSD schému.

Tabuľka č. 1 - hlavička:

P. č.	Názov položky	Typ	Dĺžka	Povinnosť	Formát
1.	Typ dávky	INT	3-3	P	
2.	Dátum vytvorenia dávky	DATE	8-8	P	RRRRMMDD
3.	Počet riadkov v dávke	INT	1-6	P	
4.	Číslo dávky	INT	1-2	P	

Vysvetlivky:

Typ dávky: 325
 Dátum vytvorenia dávky: rok, mesiac a deň vytvorenia dávky
 Počet riadkov v dávke: udáva sa bez riadkov hlavičky
 Číslo dávky: poradové číslo dávky v kalendárnom roku

Tabuľka č. 2 – údaje o osobách:

P. č.	Názov položky	Typ	Dĺžka	Povinnosť	Poznámka
1.	Poradové číslo riadku	INT	1-6	P	Poradové číslo riadku v dávke
2.	Rodné číslo	CHAR	9-10	P	Sú povolené iba číslice 0 až 9. Do roku 1954 RČ deväťmiestne, desiatu číslicu nie je nahrádzaná nulou ani iným znakom.
3.	Meno	CHAR	1-40	P	
4.	Rodné priezvisko	CHAR	1-50	P*	
5.	Priezvisko	CHAR	1-50	P	
6.	Dátum narodenia	DATE	8	P	Dátum v tvare RRRRMMDD.

7.	Pohlavie	CHAR	1	N*	Položka obsahuje hodnotu M alebo Z.
8.	Štát vykorisťovania	CHAR	1-3	N*	
9.	Obdobie vykorisťovania - „vstup do krajiny vykorisťovania“	DATE	8	N*	RRRRMMDD
10.	Výstup z krajiny vykorisťovania	DATE	8	N*	RRRRMMDD
11.	Dátum zaradenia do programu	DATE	8	P	Dátum v tvare RRRRMMDD. Vypĺňa sa vždy
12.	Dátum vyradenia z programu	DATE	8	P*	Dátum v tvare RRRRMMDD.
13.	TB obec	CHAR	1-50	P**	V položke je uvedený názov obce trvalého bydliska.
14.	TB ulica a č. domu	CHAR	1-60	P**	V položke je uvedená ulica a č. domu trvalého bydliska.
15.	TB PSČ	VACHAR	1-10	P**	PSČ trvalého bydliska.
16.	PB obec	CHAR	1-50	P**	V položke je uvedený názov obce prechodného bydliska.
17.	PB ulica a č. domu	CHAR	1-60	P**	V položke je uvedená ulica a č. domu prechodného bydliska.
18.	PB PSČ	CHAR	5	P**	PSČ prechodného bydliska.
19.	Štátna príslušnosť	CHAR	3	P	Číselník krajín podľa Štatistického úradu SR (položka „Kód OSN“). Ak nemá štátnu príslušnosť, uvedie sa XXX. V prípade, ak je viac ako jedna štátna príslušnosť, uvedie sa prioritne SR alebo iba jedna z príslušností.

Vysvetlivky:

N - nepovinná položka

N* - položka sa nevypĺňa

P - povinná položka

P* - položka sa vyplní v prípade, ak je známa

P** - povinná je iba jedna z adries. Ak nie je známa adresa pobytu považuje sa za adresu trvalého pobytu adresa posledného známeho pobytu.